Achetons les conserves domestiques, fabriquées dans la province de Québec tant par l'industrie des Conserves organisée, que celles qui sont fabriquées sur la ferme par nos producteurs, n'oubliant pas que nous avons les plus excellentes que le palais. puisse goûter.

Octobre 1935

P. P. Q. le 5, à 8 h. 40 m. du matin. P. P. Le 11, à 11 h. 39 m. du soir. N.L. le 27, à 5 h. 15 du matin. D. rant e moie oct. es our-di ninuem d'une neure et quarante-cinq min.							
Jours	i di-	FÊTES ET REBRIQUES	Soleil				
Jours	CIT	TELES EL REDRIGUES	Lev. Cou.				
8 Mardi 9 Merc. 10 Jeudi 11 Vend.	†r †b	Sainte Brigitte, Veuve. Saints Denis et Comp. Martyrs. Saint François de Borgia, Conf. MATERNITE de la B. V. M. 2 cl.	5 55 5 12 5 56 5 10 5 57 5 8 5 58 5 6				
2 Sam. 3 DIM.	†b vr	De la Très Sainte Vierge, simple. XVIII apr. la Pentec. III Oct. Kyr. d. Dim.	6 0 5 4				

†Messe basse quotidienne de requiem permise. †La deuxième couleur est pour la Solennité.

Le jour où les citadins réaliseront pleinement l'importance, l'indispensabilité de l'achat chez nous, particulièrement dans le domaine des produits de la terre, notre province aura fait un grand pas dans la voie du relèvement économique et de l'amélioration du sort de notre belle et coura-Seuse classe agricole.

Une pensée par semaine

"Il est aussi facile de se tromper soi-même sans qu'on s'en aperçoive qu'il est difficile de tromper les autres sans qu'ils s'en aperçoivent."

(La Rochefoucauld).

A propos de sottise, je dois vous dire que les journalistes n'en sont pas exempts et peut-être un peu moins que les autres, votre très humble servitueur.

Je n'ai, en effet, jamais été aussi confus que ces jours derniers lorsque à seule fin de comparer deux textes, simple passage d'un discours pro-noncé par l'hon. M. Godbout à l'occasion de la proclamation des vainqueurs du concours des fermes du comté de l'Islet, et rapporté dans un fermes du comté de l'Islet, et rapporté dans un autre journal agricole, comme nous étions nous-mêmes heureux de le faire, pour voir si je n'avais pas commis d'erreurs ou si le confrère n'en avait pas commises lui-même; j'ai constaté avoir mis dans la bouche du savant ministre de l'Agriculture que nous avons à Québec, des paroles et des chiffres qu'il n'a pas prononcés comme je les airapportés sans me rendre compte de ma bêtise.

L'espière qu'il n'est pas tron tard pour remet-

J'espère qu'il n'est pas trop tard pour remet-tre les choses à l'ordre; ne pas faire passer M. Godbout pour un homme qui ne pèse pas ses paroles, ce serait le calomnier et Dieu me garde d'avoir cette réputation. Et tout aussi bien pour ne pas exposer les vaillants concurrents du comté de l'Islet à passer pour des cultivateurs retro-grades, ce qui ne serait pas non plus, décerner un diplôme bien favorable à la technique agri-

un diplôme bien favorable à la technique agricole.

Dans cet article publié le 5 septembre, je fais dire à l'hon. M. Godbout que les fermes des concurrents de l'Islet portent aujourd'hui moins d'animaux pararpentqu'elles n'en portaient il ya cinq ans. En fait, j'ai écrit: "Je cite de mémoire un de ceux (les chiffres du bilan) qui me paraissent très encourageants: "Vos fermes qui ne portaient avant ce concours que 6.9 bêtes par arpent en portent aujourd'hui 4.6."

Si cela était vrai, je crois bien que les cultivateurs de ce concours regretteraient jusqu'à une heure après leur mort d'avoir consenti à se soumettre à la dictature des techniciens durant cinq ans pour arriver à si piètre résultat.

Mais croyez-moi M. Godbout n'a jamais dit cela. J'en appelle à témoins tous les orateurs de la circonstance, les cultivateurs et même les dames qui se trouvaient là. Ce que M. Godbout a dit, c'est justement le contraire: "Vos fermes qui ne portaient que 4.6 têtes de bétail à l'arpent en portent à présent 6.9."

J'imagine bien, chers lecteurs, que vous vous êtes esclaffés de rire lors que vous avez lu ces lignes La pensée de La Rochefoucault me permet de le croire.

Moi, en pensant à cette gaffe, j'ai senti mon sang

Moi, en pensant à cette gaffe, j'ai senti mon sang bouillonner et le rouge me monter à la figure.

M. le Ministre et chers lecteurs de cette rubrique, je vous demande humblement pardon de cette sottise, vous assurant de mon ferme propos de ne plus recommencer.

F. F.

(Suite de la page 392)

que son pacage fertilisé lui assurait une bonne alimentation pour ses vaches, il a fait une écononomie qu'il vaut la peine de calculer:

3 tonnes de foin évaluées à \$35 4,000 lbs moulées évaluées à 54,

Voilà pour l'économie de stabulation, mais il y a également l'économie de terrain qu'il aurait été nécessaire d'affecter au pâturage, si notre ami n'avait pas fertilisé les 10 arpents à pacager.

Sur cette partie économisée que M. Rivest estime être de sept arpents, il a récolté sur sept arpents, sept tonnes de foin évaluées sur le champ à.....\$50.00

Nous arrivons donc à un surplus de revenus de......152.90

(Suite à la troisième colonne)

POUR NOS AMIS LES AVICULTEURS

Le véritable usage de la parole, on pourrait bien ajouter et de la plume, c'est de servir la vérité. Je ne me rappelle plus où j'ai lu cette pensée, l'essentiel c'est de l'avoir rete-nue et d'essayer de la mettre en pratique dans l'exécution de mon travail quotidien. On pourra peut-être nous taxer dans cer-tains milieux étrangers aux efforts qui ont étéfaits de toute part et particulièrement par

étéfaits de toute part et particulièrement par la classe agricole, pour faire un grand succès de l'Exposition provinciale de Québec, de revenir un peu souvent sur le sujet, rappeler un événement déjà vieux de quelques se-maines. Mais nous voulons dans tout cela servir la vérité. Or quand je mentionne l'ef-fort de la classe agricole, je comprends aussi l'apport considérable contribué par les avi-culteurs de la province pour remplir le pavil-lon avicole de sujets de la basse-cour, triés parmi ce que nous avons de mieux en fait de troupeaux. Le pavillon avicole visité par des milliers d'admirateurs de la gent ailée, tant de la ville que de la campagne, doit figurer au nombre des facteurs qui ont assuré le

succès de notre exposition.

Si nous n'entrons pas dans les détails concernant les succès remportés par la pléia-de d'exposants de la section avicole, nous tenons cependant à souligner le fait que c'est dans ce département de l'exposition où nous guons guons constaté que la confirmation par la confirmation de la con nous avons constaté que la coopération a

nous avons constaté que la coopération a fait beaucoup de progrès.

Les ravissants exhibits présentés par les couvoirs coopératifs provinciaux ont fait connaître au public les progrès avicoles réalisés, grâce à l'effort collectif des coopérateurs, dans des endroits jusqu'ici ignorés comme excellents districts avicoles.

Nous pous plaisons à publication de la coopération de la coopération

Nous nous plaisons à publier aujourd'hui les succès qui ont couronné les efforts de cette catégorie d'exposants, le public pourra ainsi mieux juger de la valeur des troupeaux que l'on élève dans les centres avicoles où se pratiquent l'élevage et l'incubation en coofération. Cette entre procésais des centres avicoles. pération. Cette entreprise coopérative, dans le domaine de l'aviculture, a permis aux cul-tivateurs qui se sont lancés dans l'élevage de la volaille de se tenir à distance de la médiocrité et de prendre place, en très peu de temps, au rang de l'élite des éleveurs. Hon-neur et félicitations donc aux gagnants de prix dans la classe des Couvoirs coopératifs dont pris la liste. dont voici la liste:

RACE PLYMOUTH ROCK BARRÉ

1er	artx	-Couvoir	de	de Papineauville.	Victor Dalgneault, gér	hand
2eme	4.0	**	**	Victoriaville.		41
3ème	4.6	- 11	44	44		44
4ème	**	44	44	Montmagny,	JosC. Hébert.	
5ème	46	**	64	Victoriaville,	Wilfrid Luneau.	66
6ème	- 11	66	**	(4	willia Lalload,	**
7ème	44	**	**	St-Isidore,	JF. Guillemette.	
8ème	- 44	44	**	St-Anselme,	JE. Lavallée.	**
9ème	6.6	44		St-Augustin,	Aurélien Côté.	64
10ème			41	Laurierville,	Nap. Normand,	
11ème	- 66	- 61	66	Montmagny,	JosC. Hébert.	66
12ème	**	***	**	St-Raymond,		64
13ème	66	46		St-Antoine, Verch.	Thos. Marchessault.	44
14ème	. 44	11	4.4	Victoriaville,	Wilfrid Luneau.	

RACE LEGHORN RI ANCHE

	THE ELECTION DEMONIE										
1er 2ème		.—С	ouvol	ir de	St-Eugène,	Zéphir Leblanc, gér					
3ème			11	6.6	St-Raymond,	Antonio Plamondon, '					
4ème	11		**	44	Vallée-Jonction.	LP. Nadeau.					
5ème			**	- 64	Vaudreuil.	Hector Castonguay,					
6ème	**		**	**	St-Augustin,	Aurélien Côté,					

RACE RHODE ISLAND ROUGE

1er prix.—Couvoir de Vaudreuil, 2ème ""Papineauville, 3ème ""St-Raymond,	Hector Castonguay, "Victor Daigneault, géras Antonio Plamondon, "
--	--

RACE WYANDOTTE BLANCHE

1er	prix.	Couvoir	de	St-Augustin,	Aurélien	Côté,	gérant
3ème	**	44	44	44		44	**

Nous devons féliciter les administrateurs de ces coopératives avicoles de s'être ainsi groupés à l'Exposition de Québec, d'avoir fait corps afin de s'imposer davantage à l'attention du public. L'Exposition de Québec, qu'on le sache est une excellente vitrine pour montrer les produits de nos fermes, de nos écuries et de nos basses-cours. F. F.

Quelle différence!

La récolte de pommes de terre, dans le district de Québec, aussi bien sur la rive sud comme au Nord du St-Laurent, n'est pas très prometteuse, si nous en jugeons par les chiffres comparatifs que voulait bien nous fournir un producteur ces jours derniers.

A l'automne 1934, une semence de 140 minots d'excellents tubercules rapportait une récolte de 1900 minots environ. Le même cultivateur nous apprend qu'il ne récoltera pas plus de 500 minots cet automne, d'une semence de 120 minots, semence d'aussi bonne qualité que celle du printemps précédent.

Les tubercules entrés jusqu'à présent sur cette ferme sont de bonnes qualité, exempts de maladie, Il faut dire que ce cultivateur est très scrupuleux sous le rapport des arrosages; en manquer un seul sexait considéré comme un manquement grave au catéchism des bonnes méthodes de protection de la récolte de pommes de terre. Il s'agit ici d'un producteur de la

De ce côté-ci du fleuve les perspectives ne sont pas plus rassurantes sous le rapport du volume de la récolte et de plus, les cultures apparemment moins bien suivies en général que chez nos amis du sud, semblent à l'heure qu'il est, passablement compromises.

Le commerce et les

recherches

Comment le cultivateur peut-il bénéficier des recherches sur les débouchés et l'écoulement des produits? A cette question il est facile de répondre, Prenons comme exemple le cas d'un producteur de pommes: plusieurs modes différents de vente s'offrent à lui. Il y a d'abord le commerçant ou l'expéditeur de campagne, le courtier ou marchand à commission en ville, le commerçant camionneur, qui achète directement sur la ferme, le marché public le plus proche le magasin local, la coopérative locale et l'exporta teur; tels sont les débouchés qui lui sont offerts et parmi lesquels il s'agit de faire un choix. Les enquêtes qui ont été faites ont permis d'établir le mode de vente qui rapporte le plus haut prix moyen pour les pommes pendant une série d'années aux producteurs de certains districts, et le producteur en question sait ainsi à quoi s'en tenir sur ce point. L'endroit où se trouve la ferme par rapport aux centres de consommation, aux marchés publics et aux chemins, ont tous naturellement une part dans les prix que l'on peut avoir de ces différentes agences. On voit donc que l'étude du commerce en vue de déterminer la catégorie, la variété ou les variétés, la dimension et le type des contenants qui obtiennent les plus hauts prix de l'intermédiaire, du marchand de bétail et du consommateur, offre le plus haut intérêt pour le cults

(Suite de la premiére colonne)

Mais M. Rivest n'a pas obtenu son engrais chimique de la Société St-Vincent de Paul. Il lui a fallu payer \$3.45 par arpent pour 10

Et comme la fertilisation des pâturages n'entraîne pas d'autres dépenses, à vrai dire, que l'achat des engrais chimiques, cet exploitant a retiré de sa mise de fonds de \$34.50 un bénéfice net de \$152.90 ou de \$15.29 par arpent.

Ce cultivateur a trouvé que ces vaches l'avaient mieux payé au cours de la saison d'été 1934. Il y en à beaucoup, je parie, qui feraient semblable découverte, si un bon jour ils se décidaient à suivre l'exemple de co cultivateur.

Mais ne dites rien ça va venir.

L se tient tous les an courses Blue Bonn des plus jolis de la métropole canadienne, agricole visitée par d quinzaines de mille p pouvez trouver étrang ayons pas encore dit u n'y étions jamais allés omme l'histoire de ce 'Ordinaire reprochait sonné les cloches à l'occ pastorale lorsque l'évêc dans le temple paroissis -"Monseigneur", d

c'est pour une bien b vous n'avez pas été n'avons pas de cloches'

Cette année Blue Bor le programme des expo avions résolu de visiter aidant, il nous a été p notre programme à la le en curieux, nous somme ment les gens de Montr choses, 'il nous reste à v nous avons été édifiés.

M. Roger Charbonne onal et gérant de cet ous en voudra pas tr le rôle d'espion, une pa dans notre vie. Les pi qui pourraient résulter vaise action, seraient que nous souhaiterior gens de Québec adopte tivateurs de là-bas font nous attarder trop sur diffèrent pas considérab nous avons l'habitude

ASSUREZ-VOUS toute cette af cochons au sens "Dans not' monde", co aïeule paternelle, nous bitude d'appeler coche malpropres qui font q sale. Laissons ceuxhonte et à leurs rem occuper de ceux-là, q fensifs, donnés à l'hon teur pour s'en nourrir; canadiens pour fournir cher à la population de pelant bien que les hal Albion ne le dédaignen

La scène se passe à 1 sion de comté, paroiss main de femme, expre nale que j'emprunte ù tout est si bien ar esser la population ag ferait certainement un passer sous silence le si remporter l'exposition Lazare de Vaudreuil, Société d'agriculture d dreuil, présidée par M le concours actif et pré re M. Henry Reid, B.S. comté, un technicien cité pour se dévouer p l'œuvre qui lui est che pagande agricole.

Cette exposition de que limitée aux born